

FRENCH LOCALIZATION SPECIALIST FRENCH LOCALIZATION SPECIALIST FRENCH LOCALIZATION SPECIALIST - ROBLOX Fremont, CA Work Experience FRENCH LOCALIZATION SPECIALIST ROBLOX - San Mateo, CA Present Create rules for chat filtering to filter out inappropriate or undesirable words. Create rules for user name creation. Localization of game content. FREELANCE TRANSLATOR, PRESENT Translated and localized strings of text from English to French. Proofread script sentences in French for typos, style and grammar errors. CLOUD SERVICE LOCALIZATION ANALYST APPLE - Cupertino, CA January 2019 to March 2019 Linguistic Quality Assurance testing and analysis of localized content. Review source and localized strings from English into target language. Find and isolate bugs to ensure accuracy of the content in terms of its localization, translation, functionality and flow. Log and document bugs properly. FRENCH TEACHING ASSISTANT HORNER JR. HIGH SCHOOL - Fremont, CA 2017 to 2018 Assisted a classroom with learning French. Reviewed worksheets, created exercises, assisted on class field trips. AU PAIR, AU PAIR CARE Redwood City, CA 2016 to 2017 Full-time live-in nanny to 4 French children aged 4 to 9. Scheduling activities, homework help, facilitating conflict resolution. FRONT- END WEB DEVELOPER DISKO - Paris, FR 2015 to 2016 Developed and documented customer-centric design methodologies, style guides, web standards and CSS/HTML best practices. Hand coded HTML, CSS, JavaScript, jQuery, prototyped website pages, performed testing and quality assurance. FRONT- END WEB DEVELOPER E-MERCHANT - Paris, FR 2014 to 2015 Led projects to create web pages for e-commerce developing firm. Utilized CSS/HTML, JavaScript, jQuery to create web page frameworks. SPECIAL NEEDS ASSISTANT COLLEGE DELAUNE - Bobigny, FR 2011 to 2014 One-on-one with special needs students, supporting them in language arts, science and helping them develop good study habits. Volunteered to teach FLE (French as a foreign language) to a small class of refugees. Education Master of Education in French & English as a Second Language La Sorbonne - Paris, FR 2016 Bachelor of Arts in Foreign Languages La Sorbonne - Paris, FR 2014 Skills Teaching

Name: Nicole Williams

Email: upham@example.org

Phone: 415.739.6411